

Histoire: Le bonhomme de neige

Verhaal: De sneeuwman

Enfin, c'est l'hiver. Il y a beaucoup de neige. Mila veut aller dehors mais il fait très froid.

Eindelijk is het winter. Er is veel sneeuw. Mila wil buiten gaan maar het is erg koud.

Mila et Lionel font un combat des boules de neige. C'est chouette.

Mila en Lionel doen een sneeuwballengevecht. Het is tof.

Ils descendent de la colline en traineau. Rouffffff, ça va très vite.

Zij dalen de heuvel af met de slee. Rouffffff, dat gaat heel snel.

Maintenant Mila et Lionel vont faire un bonhomme de neige. C'est lourd.

Nu gaan Mila en Lionel een sneeuwman maken. Het is zwaar.

Le bonhomme de neige est aussi grand que Mila.

De sneeuwman is zo groot als Mila.

Il est temps d'aller dormir. Dehors il fait noir et il fait froid.

Het is tijd om te gaan slapen. Buiten is het donker en koud.

Mila ne veut pas que le bonhomme de neige reste dehors. Vient vite avec nous à l'intérieur.

Mila wil niet dat de sneeuwman buiten blijft. Kom snel met ons naar binnen.

Ici, il fait bien chaud et il y a de la lumière. C'est plus agréable comme ça.

Hier is het lekker warm en er is licht. Dat is veel aangenamer zo.

Au matin Mila veut jouer avec le bonhomme de neige. Mais où est-il? Il a fondu!

's Morgens wil Mila spelen met de sneeuwman. Maar waar is hij? Hij is gesmolten!

Ne soit pas triste Mila. On fait un nouveau bonhomme de neige, encore plus grand et on lui donne un bonnet et une écharpe.

Wees niet verdrietig Mila. We maken een nieuwe sneeuwman, nog groter en geven hem een muts en sjaal.

C'est fois-ci il n'aura pas froid.

Zo gaat hij deze keer geen koude hebben.